



SSV

Landesliga
INF 

Stadionzeitung zu den Heimspielen des SSV Überherrn – 31. Jahrgang

Sa. 23.04.2016 • 16.00 Uhr • Waldstadion

SSV Eintracht Überherrn

gegen

SF Bachem- Rimlingen

Seit 1928 *Kaufhaus*
ZENNER
&
HILL

DPD
Shop 

Überherrn
Brückenstraße 15
Telefon: 32 31

XLOTTO
XITOTO
LOTTERIE



office GmbH
Tor-Systeme
Inhaber Klaus Roth

St.-Avolder-Str. 63 · 66740 Saarlouis
Tel. (0 68 31) 4 01 99
www.office-tore.de

HÖRMANN
Tore • Türen • Zargen • Antriebe

novoferm

Wir machen das Tor

- Garagentore • Rolltore
- Torschranken
- Dreh-Schiebetore
- Haustüren • Antriebstechnik

Besuchen Sie unsere Ausstellung!

LAKAL®
ROLLLADEN- UND TORTECHNIK

pimp my House

Ihr Stuckateur
ALOIS KROTTEN
Seit Generationen **PUTZ**munter



Wir bieten Ihnen:

- **Innenputz**
 - als Gipsputz
 - als Kalkputz
 - als Lehmputz
 - dekorative Strukturputze
 - Spachteltechniken
- **Aussenputz**
 - mit & ohne Wärmedämmung
 - an Alt- und Neubauten
- **Fassadenanstriche**
- **Sandsteinsanierung**
- **eigener Gerüstbau**

Tel. 06835 - 601490 • www.krotten.de



Vorher



Nachher

Aus der Sicht des Vorsitzenden...



Hallo liebe Fußballfreunde,

Freud und Leid wechseln sich ab bei unserer 1. Mannschaft. Nach der schönen Siegesserie kam zu Hause gegen Weiskirchen der Dämpfer. Gegen eine aufopferungsvoll kämpfende Weiskircher Truppe hatten wir mit der Verwertung bester Torgelegenheit so unsere Not, wobei u.a. dreimal Latte oder Pfosten ein Tor verhinderten.

Am Sonntag in Bardenbach gab es ein ansehnliches spannendes Spiel zweier Mannschaften, die unbedingt gewinnen wollten. Nach unserer Führung durch Kevin Thinnnes kam der Gegner durch einen Handelfmeter zum Ausgleich und konnte unmittelbar hinterher sogar in Führung gehen. Überherrn steckte nicht auf, erzielte durch Björn Planta den Ausgleich und hatte in der Nachspielzeit noch gute Gelegenheiten zum Sieg. In diesem Spiel waren leider zwei hoffentlich nicht zu schwere Verletzungen zu verzeichnen. Dustin Thinnnes und Thorsten Heinrich mussten zur Diagnose und Erstversorgung ins Krankenhaus gebracht werden. Gute und schnelle Genesung von dieser Stelle.

Unsere 2. zog im Heimspiel gegen Schwarzenholz mit 2:3 leider den Kürzeren. Trotzdem sollte man sich durch die Niederlage die bisherige fantastische Saison nicht vermiesen lassen. Eine Aufstiegschance aus eigener Kraft ist immer noch gegeben, und darauf muss man sich konzentrieren.

Ich heiße unsere heutigen Gäste von den Sportfreunden Bachem-Rimlingen herzlich im Überherrner Waldstadion willkommen und wünsche uns allen ein spannendes und faires Spiel.



Mit freundlichem Gruß Bernhard Bauer 1. Vorsitzender

Kraftfahrzeugteile und Zubehör zum vernünftigen Preis

Ihr leistungsfähiger Partner für

**Kraftfahrzeugteile
und Zubehör**

TOSCHI

66802 Überherrn · Tel. (06836) 38 30

Hauptstraße 63

Für dieses Spiel im Aufgebot ...



SSV Überherrn

Hild Christopher
Höfer Michael
Homborg Yannic
Inci Durak
Müller Marvin
Müller Pascal
Planta Björn
Riemenschneier Sascha
Schuh Christian
Steffen Timo
Strokosch Sven
Thinnes Kevin
Thomé Pascal
Vraniqi Bedrudin
Zenner Jan
Zimmer Alexander



SF Bachem-Rimlingen

Brill, Dennis
D Ottavio, Luca
Ernst, Steffen
Feller, Jordan
Krangemann, Simon
Mautes, Johannes
Meiers, Fabian
Meiers, Kevin C
Mock, Tobias
Müller, Maximilian
Raileanu, Dumitru
Rommelfangen, Robin
Schölzel, Philipp ETW
Spenger, Jan
Weber, Carsten



Trainer: Kneip Markus

Trainer: Reimsbach Jörg

Fliesenfachgeschäft



Platten-Fliesen
Kurt Koch
Fliesen-, Platten- und
Mosaiklegermeister



Fachbetrieb des Fliesengewerbes
Moderne Fliesenausstellung
mit Abholmarkt

Planung · Beratung · Verkauf · Verlegung

Langwies 15 (Industriegebiet) · 66802 Überherrn · Tel. 06836 / 5109



facebook.com/partyservice.christ

www.christ-catering.de



Zur Hexe

• Restaurant • Hotel • Pilsstube • Biergarten

Alleestraße 100 · 66802 Überherrn

Öffnungszeiten:
Dienstag bis Sonntag von 11 bis 14 Uhr u. ab 18 Uhr · Montag: Ruhetag
D/Tel.: 06836 / 2131 · F/Tel.: 0049 6836 2131
www.hexeueberherrn.de · hexeueberherrn@aol.com

Platz	Verein	Gesamt						Heimspiele						Auswärtsspiele											
		Sp		Tore		D		S		U		N		Sp		P		Tore		S		U		N	
1	SSV Pachten	25	49	64	49	15	15	4	6	13	31	42	26	10	1	2	12	18	22	23	5	3	4		
2	FC Noswendel Wadern	25	45	51	22	29	13	6	6	12	24	29	11	7	3	2	13	21	22	11	6	3	4		
3	SC Reisbach	25	45	48	23	25	13	6	6	12	25	26	8	8	1	3	13	20	22	15	5	5	3		
4	SSV Überherrn	25	45	55	34	21	14	3	8	13	26	32	14	8	2	3	12	19	23	20	6	1	5		
5	SF Hülzweiler	25	44	44	35	9	14	2	9	13	34	35	17	11	1	1	12	10	9	18	3	1	8		
6	SF Hüttersdorf	25	42	65	47	18	13	3	9	12	29	33	14	9	2	1	13	13	32	33	4	1	8		
7	SG Körperich-Bilsdorf	25	42	51	50	1	13	3	9	12	27	31	20	8	3	1	13	15	20	30	5	0	8		
8	SF Hostenbach	25	39	43	40	3	11	6	8	12	21	20	16	6	3	3	13	18	23	24	5	3	5		
9	SV Bardenbach	25	36	55	41	14	10	6	9	13	22	35	14	6	4	3	12	14	20	27	4	2	6		
10	SV Weiskirchen	25	35	45	44	1	10	5	10	13	20	27	23	6	2	5	12	15	18	21	4	3	5		
11	SSV Oppen	25	33	43	52	-9	9	6	10	13	18	21	26	5	3	5	12	15	22	26	4	3	5		
12	SpVgg 1910 Merzig	25	31	45	49	-4	9	4	12	12	23	26	11	7	2	3	13	8	19	38	2	2	9		
13	SG Honzrath-Haustadt	25	24	33	47	-14	6	6	13	12	16	18	14	4	4	4	13	8	15	33	2	2	9		
14	FSV Saarwellingen	25	19	26	69	-43	5	4	16	13	9	15	28	2	3	8	12	10	11	41	3	1	8		
15	SF Bachem-Rimlingen	25	18	38	75	-37	5	3	17	13	7	18	45	2	1	10	12	11	20	30	3	2	7		
16	SV Schwemlingen-Ballern	25	17	31	60	-29	4	5	16	12	7	13	29	2	1	9	13	10	18	31	2	4	7		

26. Spieltag

SSV Überherrn	SF Bachem-Rimlingen	Sa	:
SC Reisbach	SSV Oppen	Sa	:
SpVgg 1910 Merzig	SSV Pachten	Sa	:
SF Hostenbach	SV Weiskirchen	So	:
SF Hüttersdorf	FC Noswendel Wadern	So	:
SV Schwemlingen-Ballern	SV Bardenbach	So	:
SG Körperich-Bilsdorf	SF Hülzweiler	So	:
SG Honzrath-Haustadt	FSV Saarwellingen	So	:

23. April 2016

:	:	:	:
:	:	:	:
:	:	:	:
:	:	:	:
:	:	:	:
:	:	:	:
:	:	:	:

Landesliga
West
2015/2016



Tipprunde SSV Überherrn
Saison 2015/2016
nur für Mitglieder



26. Spieltag
SSV Überherrn
SF Bachem-Rimlingen

27. Spieltag
SF Hülzweiler
SSV Überherrn

Pl.	Name	GP	Pte. neu	Pl. neu	:	P	:	P
01	Pangraz Heinrich Willi	28			3 : 1		3 : 1	
02	Franz Heiko	22			3 : 2		1 : 2	
03	Heiser Hardy	22			2 : 0		0 : 0	
04	Gansen Rainer	21			5 : 1		2 : 3	
05	Schisler Markus	21			3 : 0		2 : 1	
06	Bauer Bernhard	20			5 : 1		1 : 2	
07	Kerber Andreas	20			4 : 1		1 : 1	
08	Mross Sascha	20			4 : 1		1 : 4	
09	Rosch Willi	20			3 : 1		3 : 2	
10	Jule und Jannis	19			4 : 0		1 : 2	
11	Planta Björn	19			5 : 0		1 : 2	
12	Schuster Michael	19			3 : 1		1 : 1	
13	Sippel Rudi	19			4 : 1		1 : 2	
14	Ruppenthal Johannes	18			4 : 2		3 : 1	
15	Schisler Roman	18			4 : 1		2 : 2	
16	Thomé/Zenner	18			3 : 0		1 : 3	
17	Caspar Robin	17			3 : 1		3 : 1	
18	Feit Harald	17			3 : 1		1 : 2	
19	Roth Klaus	17			3 : 0		2 : 2	
20	Weyer Roland	17			2 : 0		1 : 3	
21	Altmeyer Isabelle	16			2 : 1		1 : 2	
22	Bauer Arno	16			5 : 1		3 : 2	
23	Bauer Bernadette	16			4 : 1		2 : 2	
24	Bohschulte Andreas	16			3 : 1		1 : 2	
25	Friedrich Axel	16			3 : 1		1 : 3	
26	Friedrich Axel Andreas	16			2 : 1		1 : 2	
27	Georg Gaston	16			2 : 0		0 : 1	
28	Hagenburg Jörg	16			4 : 1		1 : 2	
29	Hartmann Dennis	16			2 : 1		1 : 2	
30	Heppse/Caschba	16			2 : 2		1 : 1	
31	Molter Kalle	16			5 : 1		0 : 1	
32	Stephany Marco	16			3 : 1		1 : 3	
33	Weyer Christoph	16			2 : 1		1 : 2	
34	Hörner Klaudia	15			3 : 1		1 : 3	

68 NN

Tipprunde SSV Überherrn
Saison 2015/ 2016
zu Gunsten der Jugendabteilung



26. Spieltag
SSV Überherrn
SF Bachem-Rimlingen

27. Spieltag
SF Hülzweiler
SSV Überherrn

Pl. Name	GP	Pte. neu	Pl. neu	:	P	:	P
35 Hupe/Latte	15			3 : 1		1 : 1	
36 Bross Fritz	14			4 : 0		1 : 1	
37 Caspar Erwin	14			2 : 0		1 : 0	
38 Ferner Albrecht	14			3 : 0		1 : 2	
39 Frische Jupp	14			3 : 1		1 : 2	
40 Günder Jakob	14			2 : 0		2 : 2	
41 Halfmann Manfred	14			3 : 0		1 : 1	
42 Hild Günther	14			4 : 0		1 : 1	
43 Mross Bennet	14			3 : 1		1 : 2	
44 Mross/Paquet	14			3 : 0		1 : 2	
45 Ruhland Franz-Josef	14			3 : 0		2 : 2	
46 Vier Dieter	14			4 : 0		1 : 2	
47 Christ Dieter	13			2 : 0		1 : 2	
48 Geldermann Alfred	13			3 : 0		0 : 1	
49 Plegniere Carsten	13			3 : 1		2 : 2	
50 Reuter Frank	13			3 : 1		0 : 1	
51 Schisler Heidi	13			4 : 1		2 : 2	
52 Wagner Benedikt	13			4 : 0		3 : 1	
53 Winkler Gunnar	13			3 : 1		2 : 2	
54 Becker-Ney Johannes	12			2 : 1		2 : 3	
55 Feit Konr./Schneider J.	12			3 : 1		1 : 1	
56 Jansen Peter	12			3 : 0		1 : 2	
57 Julien Niklas	12			4 : 1		2 : 3	
58 Lauff Wolfgang	12			2 : 0		0 : 2	
59 Poss Hansi	12			4 : 0		1 : 3	
60 Riemenschneider Christian	12			3 : 1		1 : 2	
61 4-21	11			4 : 1		2 : 1	
62 Adam Frank	11			3 : 0		1 : 2	
63 Forster Peter	11			4 : 0		1 : 2	
64 Schuler Jean	11			3 : 1		1 : 1	
65 Bullmann Thomas	10			2 : 1		1 : 3	
66 Giehr Günter	10			2 : 1		2 : 1	
67 NN	0			:		:	
68 NN	0			:		:	

Die SF Bachem-Rimlingen stellt sich vor...



- **Gegründet** wurden die Sportfreunde Bachem-Rimlingen im Jahr 2011
- **1. Vorsitzender** des Vereins ist Gerhard Baltes, **2. Vorsitzende** sind Oliver Rettler und Martin Frank
- **Der Verbandsligaabsteiger** rangiert nach 25 Spieltagen auf Platz 15 der Tabelle mit 18 Punkten und 38:75 Toren. Damit droht den Sportfreunden der erneute Abstieg in die Bezirksliga
- **Trainer** in Bachem-Rimlingen ist Jörg Reimsbach
- **In der vergangenen Woche** unterlag man beim SV Hülzweiler trotz einer frühen 1:0-Führung (Torschütze Dennis Brill) am Ende knapp mit 1:2
- **In der Vorrunde** siegte der SSV in Bachem deutlich mit 4:1. Zur Pause führte Überherrn durch Tore von Planta und 2x Thinnes mit 3:0. Unmittelbar nach der Pause erhöhte Kevin Thinnes mit seinem dritten Tor auf 4:0, ehe Krangemann nach 76 Minuten zum Endstand einschoss
- **Bachem-Rimlingen** stand in dieser Saison bisher nie besser als auf Platz 14 der Tabelle (nach den Spieltagen 1, 22 und 23)
- **Beste Torjäger** ist derzeit Simon Krangemann mit aktuell 9 Treffern

*Wer zuerst kommt,
kocht zuerst!*



Unser Erfolgsrezept für eine gute Küchenplanung ist ganz einfach: Man nehme Professionalität, Fingerspitzengefühl und Individualität, gibt eine gehörige Portion Erfahrung dazu und verfeinert mit Raffinesse. Dann wird Ihre Küche ein Genuss. Schauen Sie mal vorbei.

B Küchen

**Baltes &
Riemenschneider**

KÜCHEN MIT IDEEN

Bergstraße 51 66115 Saarbrücken
Telefon 06 81 / 7 70 71 Telefax 06 81 / 79 26 87
www.baltes-riemenschneider.kuechen.de

musterhaus
küchen

FACHGESCHÄFT

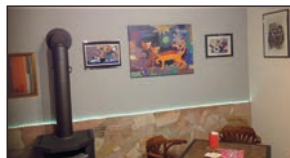
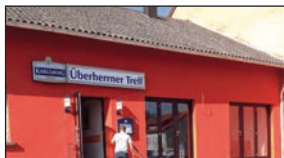
Küchen ganz persönlich



Überherrner Treff

Der gemütliche Treff im Zentrum von Überherrn!

Täglich ab 8.00 Uhr durchgehend geöffnet. Kein Ruhetag!



Hauptstraße 73 · Tel. 0 68 36 / 68 60 382

Bäckerei Konditorei Frischmarkt
Becker

Inh. Werner Math
Differten · Werbelner Str. 16
Tel. 0 68 34 / 66 49 · Fax 66 43
Überherrn · Alleestr. 35
Tel. 80 05 98



SCHUG

MODERNE HEIZTECHNIK ELEKTRO UND BÄDER



Stefan Schug GmbH
Sonnenweg 1a
66802 Altforweiler

+49 (6836) 38 48
info@stefan-schug-gmbh.de
www.stefan-schug-gmbh.de

Nach dem 25. Spieltag steht Pachten mit 49 Punkten und vier Punkten Vorsprung auf die Verfolger an der Tabellenspitze. Ja – Pachten – das ist die Mannschaft, die von unserem SSV mit 5:0 und 4:1 zweimal deutlich geschlagen wurde. Nach einer kleineren Schwächeperiode nach der Winterpause scheint sich Pachten wieder gefangen zu haben und hat letzte Woche den bis dahin ärgsten Konkurrenten Reisbach mit 3:2 geschlagen.

Hinter Pachten wütet ein geschlossenes Feld von Verfolgern, deren einzige Konstante die Unbeständigkeit zu sein scheint. Noswendel Wadern, Reisbach und Überherrn haben 45 Punkte, Hülzweiler 44, Hüttersdorf und Körprich-Bilsdorf 42. Insgesamt haben damit 5 Spieltage vor Schluss noch 7 Mannschaften die Chance, einen der begehrten beiden ersten Plätze zu ergattern!

Es gibt keine einzige Mannschaft in der Liga, die zuletzt mehr als drei Spiele hintereinander verloren (Bachem-Rimlingen, Merzig) oder gewonnen (Hüttersdorf) hat. Die Leistungskurven sehen praktisch bei allen Teams wie Zick-Zack-Kurven aus.

Zum Vergleich: In der „Schwesterliga“ Landesliga Süd stehen Saar 05 und Rastpfuhl mit 63 und 57 Punkten vorne. In der Landesliga Nord sind es Theley und Primstal mit je 59 Zählern und im Osten benötigt man 61 Punkte für die Tabellenführung (Rohrbach) und – nur hier ist man in etwa auf West-Niveau – 47 Punkte für den zweiten Platz. Die Landesliga West ist also durchaus etwas „ganz Besonderes“.

Auch am Tabellenende ist übrigens noch Spannung. Schwemlingen-Ballern, Bachem-Rimlingen und Saarwellingen (17, 18 und 19 Punkte) haben in den Spielen nach der Winterpause gezeigt, dass sie sich noch nicht aufgegeben haben. Bei 15 noch zu vergebenden Punkten ist für alle Teams noch alles drin. Honzrath-Haustadt ist Viertletzter mit 24 Punkten.

**RIESENAUSWAHL
AN SHISHA'S & SORTEN**

**GEMÜTLICHE
LOUNGE ATMOSPHÄRE**

**GROSSE AUSWAHL AN
CAFÉ, TEE & COCKTAILS**

NEU IN ÜBERHERRN!

**HAUPTSTRASSE 23 - 66802 ÜBERHERRN
(EHEMALS GASTHAUS THOMAS)**

ÖFFNUNGSZEITEN

MO-DO	17:00 - 1:00 UHR
FR.	17:00 - 2:00 UHR
SA.	15:00 - 2:00 UHR
SO.	17:00 - 1:00 UHR

 www.facebook.com/DesertNightsShisha

DESERT NIGHTS
SHISHA CAFÉ & COCKTAILBAR





Qualität von Hand mit Herz!
„Der Brotladen“

Alleestraße 50 · Überherrn
 Telefon (0 68 36) 43 39

Trierer Straße 61 · 66763 Dillingen
 Telefon (0 68 31) 7 11 58

St. Oranna - Apotheke

Apothekerin Katja Becker e.Kfr.

Hauptstraße 45 · 66802 Überherrn

Tel. 06836 / 29 95 · Fax 29 94 · Mail: info@oranna.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.00 h - 12.30 h

u. 14.00 h - 18.30 h · Sa. 8.00 h - 12.30 h



sicher,
 schnell & nah



ASLAN



RESTAURANT & KEBAPHAUS

Bei uns können Sie genießen und entspannen. Zu unserer großen Küche und Lokalität gehören auch große Nebenräume zum Billardspielen u.a. Auch bieten wir Ihnen Sky für Ihre Fußballspiele an.

Hauptstraße 25 · 66802 Überherrn

Tel. 06836 / 723 21 02 · Tel. 06836 / 723 30 05 · Tel. 06836 / 723 91 00



Tel.: 06836 / 62 63

Wir liefern frei Haus:
 nach Überherrn, Wohnstadt,
 Altforweiler, Berus, Bisten und Merten

Wir liefern nach: Friedrichweiler, Felsberg, Differten, Neuforweiler,
 Creutzwald, Berviller, Remering, Dalem, Villing, Falck,
 Ittersdorf, Bedersdorf, Oberfelsberg

Landesliga West Saison
2015/2016 nach dem
25. Spieltag

SF Bachem-Rimlingen	6:2	1:4	0:0	2:2	0:1	3:3	2:3	2:5	0:4	2:5	0:3	0:4	5:0	1:1	3:2	1:4
SV Bardenbach	1:1				4:0	2:0	2:3	6:0	1:2	1:1	1:2	1:2	6:0	1:1	3:1	2:2
SG Honzrath-Haustadt					1:0	4:2	0:2	1:2	0:0	3:0	2:2	0:2				
SF Hostenbach		1:1	2:2	5:1	1:0	2:1	0:3	3:1	0:1	3:3	1:0	3:0	2:1			2:3
SF Hülzweiler	2:1	4:0	2:1	0:3	1:0	3:2	4:1	2:1	1:0	3:1		3:3	4:1	4:1	3:2	
SF Hüttersdorf	8:0	3:2	4:2	1:1	1:0		7:0	5:2			2:1	0:1	3:1	2:1		2:0
SG Körprich-Bilsdorf	3:2	2:0	4:2	3:1		3:5			2:2	2:0		2:1	2:1	3:3	1:1	3:1
SpVgg 1910 Merzig	3:0		3:0	6:0	3:0	3:1	1:3		0:1	0:2		1:1		3:1	1:1	2:1
FC Noswendel Wadern	3:0	5:1	2:0	1:0		0:2	4:0			0:2	3:3	1:1	6:0	1:2	1:1	2:1
SSV Oppen	2:4	2:5	2:1	0:5	0:1	2:2		3:2	3:2		2:1	2:2	1:1	1:0	3:0	1:2
SSV Pachten	1:4	2:2	2:1	5:3	2:1		3:2	4:3		3:1		3:2	3:2	9:1	4:1	1:4
SC Reisbach		3:0	6:0	0:2	3:1	4:1	3:0	3:0	0:0		0:1			1:0	1:0	2:3
FSV Saarwellingen	2:3	0:1	0:2	0:2	0:3		2:1	3:1	0:3	1:1	3:3			3:3	1:4	0:1
SV Schwemlingen-Ballern	2:0		3:4	0:2		2:4	2:1	0:0	0:7	1:2	1:2	0:2	1:3		1:2	
SV Weiskirchen	2:0	1:3		1:1	2:1	5:2	3:1		2:0	3:5	1:3	0:0	1:2	2:3		2:1
SSV Überherrn		3:1	3:0		1:1	3:2	1:0	2:2	2:0	4:1	5:0	1:2	1:2	5:1	1:2	

Zum Fäßchen

Hauptstraße 56 · 66802 Überherrn

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag ab 15.00 Uhr
Freitag ab 14.00 Uhr, Samstag sowie Sonn- und Feiertage ab 11.00 Uhr

Live!



und



auf



Live!

AM

Auto Müller GmbH

66802 Überherrn

Tel.: (0 68 36) 16 90

Kfz- Meisterbetrieb

N CNC-Technik
Nalbach GmbH

- Zerspanung **CNC-Technik**
 - Drehen **Nalbach GmbH**
 - Fräsen
- Zum Sitters 24
66767 Wadgassen
Tel.: 0 68 34 / 4 09 02 10
Fax: 0 68 34 / 4 09 02 11

Ihr kompetenter Partner für:

RS
Papeterie

- Bücher
- Schreibwaren
- Zeitschriften
- Tabak
- Toto/Lotto
- Geschenkartikel

Überherrn · Hauptstraße 76 · ☎ 0 68 36 · 23 02
www.shop.rs-papeterie.de

Wäscherei u. Heißmangel

H. Caspar

Inhaber Sebastian Bücher

66802 Überherrn · Alleestr. 57

Tel. 0 68 36 / 20 30

sebastian_becher@gmx.de

Wir nehmen Ihnen gerne etwas Arbeit ab!

Roller

Tür- und Tortechnik

Fachbetrieb für Tür- und Toranlagen

Reiner Rolles · Elektromeister

Comotorstraße 17 · 66802 Überherrn

Tel. (0 68 36) 44 80 · Fax (0 68 36) 44 56

eMail: rolles.ttt@t-online.de · www.tueren-tore-rolles.de

Sporthaus GLAAB
66646 MARPINGEN · Tel. 06853/30077
Fax 06853/30142
sporthausglaab@t-online.de

Ihr kompetenter Ansprechpartner
in Sachen Teamsport

Ständige aktuelle Fußball-Modelle in hoher Stückzahl an Lager.

Christopher HILD



Wohnort:	Überherrn
Alter:	29 Jahre
Beruf:	Bauingenieur
Familienstand:	ledig
Gewicht:	72 kg
Größe:	1,75 m
Haarfarbe:	Blond
Sternzeichen:	Steinbock
Position:	Abwehr
Sportliches Ziel:	Aufstieg
beim SSV seit:	1994
bisherige Vereine:	SSV Überherrn
Lieblingsspieler:	Philipp Lahm
Hobbys:	Musik, Sport
Lieblingofilm:	Zurück in die Zukunft
Lieblingsmusik:	Prog-Rock, Punk, Indie
Lieblings-TV-Sendung:	Fußball!
Lieblingessen:	Steak
Persönliche Wünsche:	Gesund und glücklich bleiben.
Lieblingsspruch:	„Lerne von gestern, lebe heute, plane für morgen! Und ruhe dich heute Nachmittag aus.“

Was mich am meisten nervt: Verletzungen und Niederlagen

Ihre Stadionzeitung gedruckt von **cewe-print.de**

**Machen Sie Ihre Stadionzeitung spannend und
interessant mit unseren kostenlosen Inhalten:**

Rätsel



Witze



Sudoku



Zitate

Flasche voll

Aufstellung



Fußballregeln



Sponsoring



Cartoons



Histörchen



Quiz





Preisbeispiel:
100 Stadionzeitungen
Format DIN A5 hoch,
16 Seiten, 4/4-farbig,
Papier 130g/m²
0,94 € /Stück
netto



cewe-print.de

Ihr Online Druckpartner

cewe-print.de

Ihr Online Druckpartner

Feste feiern beim Paul



beim Paul

- Hochzeiten
- Familienfeiern
- Firmenfeiern
- Geburtstage
- Jubiläen
- Vereinsfeiern

Am Marktplatz Überherrn
Tel. 0163 / 302 78 76

Disco-Pub • Großer Biergarten • Terrasse

PIZZERIA - HEIMSERVICE
DA PIERRO
EXPRESS

Tel. 0 68 36 / 80 03 37
Am Alten Bahnhof · 66802 Überherrn

Öffnungszeiten:
Sonn- und Feiertage: 11.30 - 14.00 Uhr
Di. - Do. und So.: 17.00 - 22.00 Uhr
Freitag und Samstag 17.00 - 23.00 Uhr · Montag Ruhetag

Maurer & Hild
INGENIEURBÜRO

Schloßplatz 7
66793 Saarwellingen
Tel.: 06838/98 56 9-0

Industriebau Wohnungsbau
Stahlbau Ihr kompetenter Partner in Sachen Statik
Bauanträge allgemeiner Ingenieurbau Zeichnungen

info@maurerundhild.de www.maurerundhild.de

... wir kriegen das wieder hin!



WERKSTATT DES VERTRAUENS 2012
ausgewählt vom Autofahrer

OUTPOINT
5 STAR SERVICE

Karosserie Fachbetrieb

Bis zu 50% günstiger!

HEINEN
Karosserie & Lack

Gebr. HEINEN GmbH · Langwies 23 · Überherrn · Tel. 0 68 36 / 36 08 · www.heinen-lack.de

2. und 3. Mannschaft...



Nach dem starken Comeback im Spitzenspiel in Gisingen, als man aus einem 1:3-Rückstand noch ein 3:3 machte, musste unsere Mannschaft am vergangenen Samstag eine enttäuschende Niederlage einstecken. Gegen den FV Schwarzenholz musste Marc Hepper einige Stammkräfte ersetzen, doch dies sollte keine Entschuldigung insbesondere für die erste Viertelstunde sein, in der man durch haarsträubende Fehler schnell mit 0:2 in Rückstand geriet. Patrick Müller sorgte nach 21 Minuten und dem 1:2 dann zwar nochmals für Hoffnung, doch beste Chancen konnte in der Folge nicht zum Ausgleich genutzt werden. Patrick Müller erwies seinen Teamkollegen dann kurz nach der Pause einen Bärendienst, als er sich nach einem an ihm begangenen Foulspiel zu einer Tätlichkeit hinreissen ließ und zu Recht des Feldes verwiesen wurde. Nach dem 1:3 in der 70. Minute schien die Vorentscheidung bereits gefallen, doch Tanju Yakak drosch die Kugel nur 2 Minuten später zum 2:3 ins Netz. Doch ein weiterer Platzverweis gegen Daniel Feit erschwerte das Vorhaben, wenigstens einen Punkt zu holen immens. Schwarzenholz hatte in doppelter Überzahl mehrere Male die Chance auf den endgültigen K.O., doch teilweise wurden diese Möglichkeiten mehr als kläglich vergeben. So hätte der aufopferungsvoll kämpfende SSV am Ende sogar einen Punkt mitnehmen können, doch Florian Ladwein scheiterte in der 90. Minute am starken Gästekeeper. Die dritte Mannschaft hatte im Anschluss gegen Schwarzenholz 2 nur wenig Probleme und gewann am Ende klar und souverän mit 3:0.

Vorschau: Nach diesem Tiefschlag gilt es nun schnell wieder den Kopf oben zu halten, denn aufgrund des Restprogramms der 3 Meisterschaftsanwärter ist im Kampf um Platz 1 und Relegationsrang 2 noch lange nichts verloren. **Unsere Mannschaft tritt am Sonntag um 13:15 Uhr beim FV Diefflen 3 an. Die dritte Mannschaft muss zeitgleich beim Tabellenführer FC Ens Dorf 2 antreten.**

In Reisefragen...



... gut beraten!

Reise Franzen GmbH

Alleestraße 11

66802 Überherrn

Tel. 06836-990000

Fax 06836-5656

E-Mail: Reise.Franzen@t-online.de

Home: www.reise.franzen.de

**HANS
GROSS
GETRÄNKE**

Wir bieten Ihnen:

Eine GROSSE Auswahl an
Bieren, alkoholfreien Getränken, Weinen, Spirituosen
sowie ein umfangreiches Sortiment an Gastronomie-Zubehör
und Veranstaltungs-Equipment

in Sachen Gastronomie & Veranstaltungen
ganz GROSS

Hans Grosse GmbH & Co KG | Franz-Mequin-Str. 34-38 | D-66763 Dillingen
Fon: (0) 68 31 - 76 05 - 14 1 | Fax: (0) 68 31 - 76 05 - 10 9 | info@getrankegrosse.de
www.getrankegrosse.de

Vorschau...



Kreisliga B So., 24.04.16, 13:15 Uhr

FC Ens Dorf 2 - SSV Überherrn 3

Ens Dorf, Rasenplatz

Kreisliga A So., 24.04.16, 13:15 Uhr

FV Diefflen 3 - SSV Überherrn 2

Diefflen, Kunstrasen

Frauen Landesliga So., 24.04.16, 15:00 Uhr

SSV Überherrn - SV Wahlen-Niederlosheim

Überherrn, Rasenplatz

Landesliga Sa., 30.04.16, 16:00 Uhr

SV Hülzweiler - SSV Überherrn

Hülzweiler, Rasenplatz

Kreisliga A So., 01.05.16., 15:00 Uhr

SSV Überherrn 2 - SV Werbeln

Überherrn, Rasenplatz

Landesliga Sa., 07.05.16, 16:30 Uhr

SV Schwemlingen-Ballern - SSV Überherrn

Schwemlingen, Rasenplatz

Kreisliga B So., 08.05.16, 13:15 Uhr

SSV Überherrn 3 - SV Friedrichweiler 3

Überherrn, Rasenplatz

Kreisliga A So. 08.05.16, 15:00 Uhr

SSV Überherrn 2 - SV Biringen-Oberesch

Überherrn, Rasenplatz

Frauen Landesliga So., 08.05.16, 16:45 Uhr

SSV Überherrn - SG Eppelborn/Gresaubach

Überherrn, Rasenplatz

Landesliga So., 15.05.16, 15:00 Uhr

SSV Überherrn - SF Hostenbach

Überherrn, Rasenplatz

Kreisliga B Mo., 16.05.16, 13:15 Uhr

SF Wadgassen 2 - SSV Überherrn 3

Wadgassen, Hartplatz

Kreisliga A Mo., 16.05.16, 15:00 Uhr

SF Wadgassen - SSV Überherrn 2

Wadgassen, Hartplatz

Praxis für Physikalische Therapie - Osteopathie / Krankengymnastik -



Johannes Becker-Ney

- Osteopath / Physiotherapeut -



66802 Überherrn · Palisadenstr. 20

Telefon (06836/5364) · Telefax (06836/684789) · kgbeckerney@freenet.de

Physiotherapie

Krankengymnastik • Massage • Lymphdrainage

Osteopathie

Kranio-Sakrale Therapie • Viscerale Therapie • Parietale Therapie

Von Schütz Straße 8







66740 Saarlouis

Telefon (0 68 31) 76 48 387

Saarbrücker Straße 20

66679 Losheim am See

Telefon (0 68 72) 50 40 980

Platz	Name	eingewechselt	ausgewechselt	Anzahl Spiele	Spielminuten	Tore	Elfmeter
							
01	Jan Zenner	0	0	25	2250	0	0
02	Yannic Homberg	0	1	25	2247	2	0
03	Kevin Thinnas	0	3	25	2232	16	0
04	Björn Planta	1	8	25	2104	16	0
05	Michael Höfer	0	0	23	2070	3	0
06	Sascha Riemenschneider	0	2	22	1912	1	0
07	Thorsten Heinrich	5	4	25	1798	4	0
08	Durak Inci	1	8	21	1646	0	0
09	Dustin Thinnas	4	6	21	1499	3	1
10	Sven Strokosch	1	7	15	1176	5	0
11	Marvin Müller	3	6	17	1114	0	0
12	Pascal Müller	5	4	16	993	0	0
13	Sebastien Leonard	3	2	12	862	0	0
14	Christopher Hild	5	3	11	609	0	0
15	Christian Schuh	7	3	12	609	0	0
16	Felix Fahrenkamp	6	5	12	549	0	0
17	Adrian Mross	2	2	6	431	0	0
18	Bedrudin Vraniqi	13	2	15	259	2	0
19	Florian Ladwein	0	0	2	180	0	0
20	Sergen Gül	3	0	3	58	0	0
21	Kevin Schröder	2	0	2	45	0	0
22	Alexander Zimmer	2	0	2	10	0	0
	Eigentor					2	
	rausgestellt:			0	0		
		67	67		24750	54	1



- Steildach • Flachdach
- Holzbau • Dachreparaturen

St. Oranna Straße 15 · 66787 Wadgassen

Telefon: 0 68 34 / 95 64 844 · Mobil: 01 52 / 21 920 221

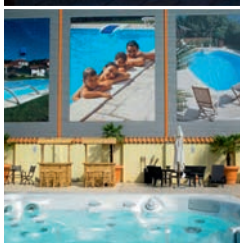
Telefax: 0 68 34 / 95 64 845

Mail: info@stephanydach.de · www.stephanydach.de

HERZLICH WILLKOMMEN IN IHRER POOLAUSSTELLUNG DER SUPERLATIVE

Erleben Sie die einzigartige Welt der exklusiven
Swimmingpools und Whirlpools. Für Ihr privates Poolparadies.
Mehr als 1.000 m² Ausstellungsfläche

Das patentierte DESJOYAUX-
Poolsystem bietet Ihnen den
Sportwagen unter den Pools
zum Preis eines Kleinwagens.



Alle Poolgrößen – und Formen sind möglich.
Beratung, Planung und Durchführung – alles aus einer Hand
durch unsere kompetenten Fachberater und angeschlossenen
Handwerksmeisterbetriebe.

**RUHLAND
KALLENBORN**
EIN UNTERNEHMEN DER
HORNBACH BAUSTOFF UNION.

Informationen unter:

www.poolwelt-saarland.de

oder Tel. 0 68 31 / 95 51 07

Ihre Ansprechpartnerin: Frau Hartmann

66806 Ensdorf, An der B 51, Tel.: 0 68 31 / 9 55-0, Fax: 0 68 31 / 9 55-174,
info@ruhland-kallenborn.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr.: 7:00 - 18:00 Uhr

Sa.: 8:00 - 14:00 Uhr

So.: 14:00 - 17:00 Uhr (ohne Beratung und Verkauf)

Schiedsrichter gesucht

Allgemein ist die Zahl der aktiven Schiedsrichter rückläufig. Das hat sowohl den DFB als auch den Saarländischen Fußballverband dazu bewogen, noch intensiver auf die Vereine einzuwirken, die Werbung für neue Referees zu intensivieren.

Auch der SSV Überherrn ist durch das Ausscheiden mehrerer Schiedsrichter nicht mehr in dem sogenannten Schiedsrichtersoll.

Im Interesse unseres Vereins und auch im allgemeinen Sinne des Fußballs bitten wir hiermit, an dieser reizvollen Aufgabe interessierte Sportfreunde, sich bei uns zu melden. Schiedsrichter bekommen vom Verein ihre Ausrüstung gestellt und bekommen bei jedem Einsatz nach den Regeln des Fußballverbandes sowohl Fahrtkosten als auch Spesen ausgezahlt.

Der SSV ist daran interessiert, in Überherrn einen eigenen Lehrgang auf die Beine zu stellen, dies wurde vor einigen Jahren schon einmal erfolgreich durchgeführt. Ansprechpartner beim SSV ist Thomas Bullmann (Tel. 0157 83171960) sowie alle Vorstandsmitglieder.

Als zusätzlichen Anreiz für alle Teilnehmer an dem geplanten Lehrgang hat unser Sponsor Harald Feit von der Firma Heim und Feit noch ein schönes Präsent in Aussicht gestellt.



Saarländischer Fußballverband e.V.

WERDE SCHIEDSRICHTERIN, SCHIEDSRICHTER

MACH MIT!

Sei mutig, komm zu uns und werde Schiedsrichter, Schiedsrichter